

La vida del grande Don Quijote de la Mancha y del gordo Sancho Panza

Descúbrese una sala compuesta con mesas y sillas y estará sentado Don Quijote y junto a él en pie, el Ama, la Sobrina y un barbero haciéndole la barba.

DON QUIJOTE: Señor maestro barbero, vea Vuesa Merced cómo arregla estas barbas que son las más honradas que hay en toda España. Puede presumir de que ni todos los gigantes que hay en el mundo se atrevieran a mirar para ellas, ni siquiera con el rabillo del ojo, porque siempre mantuve la barba bien tiesa.

BARBERO: Ella así lo demuestra porque de tan tiesa que es, mella el filo de la navaja.

DON QUIJOTE: Vuesa Merced sabe bien que es obligación de los de su oficio, mientras hace la barba, contar las novedades que corren por la ciudad. ¿Qué se cuenta de los Príncipes de Italia? ¿Qué del gobierno político del orbe? Como estuve doliente tanto tiempo en cama, por causa de mis caballerías andantes, no me he enterado de nada.

BARBERO: Señor Don Quijote, novedades no faltan. Dicen que el turco vino con una poderosa armada assolando los mares; y los príncipes todos procuran hacerle guerra ofensiva y defensiva para la que, ya en Vizcaya, se prepara una gran armada.

DON QUIJOTE: ¿Para qué se cansan con tantas máquinas? Yo les diera un buen arbitrio con el que, en menos de una hora, vencieran cuantas armadas y armadillas tuviese el turco.

BARBERO: Diga Vuesa Merced cuál es.

DON QUIJOTE: No quiero, porque no faltarán chismosos que lo digan y se ganen las alabanzas por mi trabajo.

BARBERO: Diga Vuesa Merced, que le prometo a fe de barbero que quede sepultado debajo de tierra como piedra de rayo.

DON QUIJOTE: Bajo esa promesa que es muy buena lo diré. Que manden esos príncipes a buscar caballeros andantes, que no faltan en toda nuestra España, que solo uno bastará para destruir con su espada y su lanza mil armadas.

Original de Tino Gatagán



António José da Silva, *el Judío: La vida del grande Don Quijote de la Mancha y del gordo Sancho Panza* (1733). Lisboa: Imprensa Nacional - Casa da Moeda, 1975.